

# EL IRIS

Núm. 5.934

DIARIO CATÓLICO

Año XXI

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 71.

Ciudadela (Menorca) viernes 10 de Febrero de 1933

Dirección telegráfica IRIE  
CIUDADELA

## Por la religión y por España

No es España anarquista ni sindicalista, pero el suelo español está plagado de anarquismo y de sindicalismo. La discordia se encuentra en todas partes y la concordia y la paz de Cristo en muy pocas. Es que de arriba, del poder, debe venir la luz, y del poder solo han venido nieblas y tinieblas de negaciones, de persecuciones, de atropellos...

Hay que renovar ese ambiente. ¿Cómo? Rectificando y sustituyendo todo lo que contribuye a crearlo. ¿Que es lo que contribuye a crearlos? Gobierno y Prensa, principalmente. Pues a rectificar y sustituir esos dos factores hay que ir derechamente. ¿Cómo? Queriendo. ¿Y cómo se quiere? Poniendo en la empresa todo lo que somos y todo lo que valemos. No hay otra solución, porque para nosotros habría de haberla, habría de brindárenos aún con probabilidad de buen éxito, y con el estigma de la violencia no sería aceptable.

Hay que ir a la rectificación y a la sustitución de los actuales gobernantes, o de las formas y los modos de los gobernantes. El medio honesto y legal son las elecciones. Y si ese medio podemos emplearlo sin que nos estorben las trampas y los cartones de las gentes gubernativas, de modo que la función electoral no resulte ficción o burla, o ficción y burla al mismo tiempo, hay que emplearlo con toda decisión, con toda amplitud y con toda energía.

Pero se dirá: ¿van ustedes a ir a las elecciones estando divididos y cada cual por su lado? No, señores; vamos a ir, tenemos que ir, e iremos, juntos, constituyendo una unidad, o por lo menos una inteligencia, federados y concordados para el objetivo común.

Porque el objetivo común, superior, existe. Nos dividirá algo

que puede disputarse por unos de no esencial y por otros de circunstancial, aunque no falten tampoco quienes con buenas razones lo estimen necesario y de esencia. Pero eso no es tan urgente que no quepa diferirlo para después. Lo común ahora es el interés religioso y patriótico, con todo lo que es consecuencia del amparo y del triunfo de estos supremos intereses. Y para realizar ese objetivo nos uniremos todos, o llegaremos prontamente, porque pronto tiene que ser, a una inteligencia todos.

¿Que en qué se fundan mis optimismos? En la consideración de que quienes han de procurarla y realizarla son excelentes católicos y buenísimos españoles. Y siendo católicos y españoles, si entre ellos se estableciera alguna puja, ha de serlo de abnegación y de generosidad. Y como no ha de haber por medio amor propio personal, ni amor propio partidista, ni amor propio de intereses de grupo, sino anhelo de servir y aún de henchir las medidas del bien público, nada estorbará ni dificultará el despliegue de las abnegaciones y de las generosidades.

Y ya, gracias a Dios, lo estamos viendo. Gil Robles, Lamamié, Goicoechea, Bilbao, Larramendi, todos han hablado como debe hablarse en las circunstancias actuales, como los dispuestos a defender lo que les es común, contra un enemigo común de lo que defienden. Los guías están magníficamente orientados y no menos magníficamente dispuestos, y las masas católicas sobre las que lógicamente influyen aquellos, se hallan en un estado de ánimo que permite abrigar muy fundadas esperanzas. Esas masas quieren la unión, porque en ellas está muy arraigada la creencia de que el enemigo ha triunfado por la desunión. Y tan lo creon así, que si, contra lo que ni en hipótesis admitimos, hubiera algún grupo que fuera parte para la desunión, el buen sentido de esas masas de creyentes impondría la inteligencia y la concordia.

Pues si es esa la voluntad de todos hay que poner manos a la obra. Decir se ha dicho ya lo bastante. Conocido el pensamiento, tiene que concretarse prontamente en la acción. Porque faltan cuatro meses para las elecciones, y la participación en ellas no puede ser cosa de improvisaciones de última hora. Hay que prepararse sin perder día, y aun sin perder hora. Solicítese la cooperación de todos los católicos, pues en estas circunstancias ninguno tiene derecho a negarla. Quien tenga una aptitud, que la brinde. Quien tenga un tiempo que poder emplear en tan patrióticos menesteres, que se ofrezca a emplearlo. El que sepa hablar, que hable; quien sepa escribir, que escriba. Seamos todos auxiliares y cooperadores entusiastas, con el mejor ánimo para secundar y para obedecer, sin que nos tome por un solo instante la idea de disponer y de mandar. Y contribuyamos todos a los gestos de la campaña electoral, que han de ser crecidos, con nuestra pobreza o con nuestra riqueza, pero con todo y aún con más de lo que la pobreza o la riqueza consientan. ¿Que la empresa es difícil e incluso ardua? Ya lo sabemos. Mas si no fuera difícil ni ardua, no tendría mérito alguno. Hay que reconquistar, y toda labor de reconquista es penosa, es difícil y es lenta; pero ¿sin el paso inicial, firme,

de Covadonga, se hubiera llegado al graniciso final de Granada?  
MIGUEL PEÑAFLORES.

## La Compañía de Jesús

En ocasión del primer aniversario del forzado abandono de sus colegios, por parte de los jesuitas dice «El Debate»:

Queremos fijarnos, sobre todo, al hacer el balance del año transcurrido, en este último aspecto, que confirma lo que tristemente auguramos al comentar el decreto de disolución. La suspensión de la Compañía de Jesús ha sido un duro golpe para la cultura española. En todos sus órdenes y grados. El propio Gobierno ha podido advertirlo antes que nadie, a juzgar por las dificultades con que ha tropezado para la imposible sustitución. En la esfera de la alta cultura, el fenómeno es claro y contundente. El Observatorio del Ebro, de cuyo prestigio universal no vamos a hablar ahora, ha tenido que ser encomendado al mismo ilustre hombre de ciencia que por muchos años fué su vida y espíritu. Los Institutos Químico y Biológico de Sarriá continúan aún clausurados, acusando en su forzoso silencio la tiranía y el grave atentado a la cultura nacional. Y respecto al Instituto Católico de Artes e Indus-

## LÍNEA BARCELONA-CIUDADELA

Saldrá de Barcelona directo para Ciudadela el próximo sábado día 11 del actual el rápido moto-velero

## ARNALDO OLIVER

admitiendo toda clase de carga general.

Lo despacha en Barcelona, D. Bartolomé Oliver, Cristina 5.-En Ciudadela: D. Juan Arguibau.

La acreditada agencia de D. Jaime Ripoll, Rech Condal, 8 y 10 admite toda clase de mercancías para embarcar en el referido buque.

trías, ahí está a la vista de los mardileños el magnífico edificio que destruyeron las turbas, restaurado ya, pero vacío también y silencioso. Las enseñanzas técnicas para ingenieros industriales no han podido reanudarse. Ni siquiera copiando la magnífica organización, que dejaron los exilados. En cambio, como valioso contraste, sin medios, sin recursos económicos, los Jesuitas que tal centro dirigían, han podido reconstruir su organización al amparo de una tierra extranjera, y siguen formando hombres de ciencia para la Patria ingrata, con el mismo fervor y entusiasmo y con la ventaja, además, de que sus títulos habrán de ser reconocidos en nuestra nación.

Pues en la Segunda enseñanza, los efectos han sido los mismos. Es cierto que, aprovechando sus locales, ha creado el Estado en algunas poblaciones nuevos institutos. Mas en en la mayoría de los casos han servido aquéllos para un nuevo traslado de los Centros oficiales. Tal ha ocurrido, por ejemplo, en Vigo, en Zaragoza, en Salamanca, en San Sebastián y en otras poblaciones. Ello sin contar con que hay también muchos Colegios, como el de Ibañeta de Bilbao, donde ha sido imposible restablecer la enseñanza, con que en otros como en el de Villafranca de los Barros, los alumnos matriculados apenas llegan a los sesenta, y en fin, con que en algunos como en el de Chamartín de la Rosa, se ha querido disimular la poca afluencia de escolares matriculando a un grupo de alumnos del Colegio de Huérfanos de la Guardia civil.

Pero el déficit casi más grave de la cultura se ha registrado en la enseñanza gratuita, cuyo restablecimiento no ha llegado a verificarse en todo este año. Sin clases, se ha quedado el millar de obreros que acudían a los talleres del I. C. A. I., como también los treinta mil alumnos que asistían a las escuelas gratuitas, nocturnas y dominicales que dirigían los Jesuitas en toda España.

**PARA ALQUILAR**  
Lo está la espaciosa casa núm. 7 de la calle de Francisco Nieto, muy apropiada para comercio.  
**Informes en esta Imprenta**

RADIOS  
DE POTENCIA  
SIN RUIDOS

GRAMOLAS

DISCOS



PICK-UPS

CAJAS DE AGUJAS

Si está decidido a comprar un buen aparato de Radio, elija el de «LA VOZ DE SU AMO» y quedará satisfecho.

Se dan máximas facilidades en el pago.

Para detalles visite al Agente en la Plaza Pablo Iglesias, 11.

## NOTICIAS

### Religiosas.

Esta mañana se ha celebrado en la Catedral solemne fiesta en honor de Santa Escolástica, celestial Patrona del Gremio de Labradores, asistiendo a la misma nutrida representación de dicho Gremio. Ha hecho el panegirico el Rdo. Sr. don José Bosch, Pbro., Catedrático del Seminario.

### De viaje.

Ayer llegaron de Barcelona para pasar unos días al lado de su señora hermana doña Mercedes de Sintas de Saura, que se halla enferma de cuidado; los distinguidos esposos don José M. de Sintas y señora.

La ilustre enferma dentro su gravedad ha experimentado ligera mejoría, lo que celebramos sinceramente.

### Misa y Junta.

Mañana, fiesta de Nra. Sra. de Lourdes, la Corte de Honor de Señoras a la Santísima Virgen del Pilar honrará a su excelsa Patrona, con Misa de Comunión, que se dirá a las ocho, en la iglesia del Rosario, aplicándose por las necesidades de nuestra Patria.

Domingo, a las tres de la tarde, en la misma iglesia, rezo del santo Rosario, visita colectiva de las Marías de los Sagrarios, a Jesús Sacramentado, y después de la reserva, Junta mensual reglamentaria.

### INSTITUTO DE LA MUJER QUE TRABAJA

**Organización social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros.**

Movimiento funcional del año 1932 en la Sucursal de Mahón

Visitas efectuadas en los dispensarios durante el año:

Medicina	313
Cirugía	33
Cinecología	20
Oftalmología	59
Otorino laringología	124
Puericultura	438
Obstetricia	74

### ODONTOLOGIA:

Curas	564
Extracciones	214
Empastes	18

Curas de cirugías	530
Inyecciones dadas	686
Vacunas	38
Rayos Ultravioleta	126
Corrientes galvánicas	77

### LABORATORIO:

Análisis de orina	245
-------------------	-----

### AFILIADAS NUEVAS:

	339
--	-----

### OBRA MATERNAL:

Partos asistidos	29
------------------	----

### Sumario.

«El Cultivador Moderno», número de Diciembre, 1932, contiene el siguiente:

Cocina rural.—Manual del perfecto cocinero, A. Soler y Monés.

Mecánica agrícola.—El precio de los combustibles en agricultura, P. Pagés de la Triola.—Transportes electro-neumáticos en agricultura.

Varietades.—La nieve, Daniel Nagore.

Avicultura.—La Semana Avícola de Zaragoza, R. del Más Solanes.—Cómo nació una Gran Avícola, Nicasio Morales.—La Granja María Victoria, Luis de Recasens.—Huevos en las épocas frías.—La industria avícola en los Estados Unidos.

Agricultura.—Un progreso rural y la cooperación en los Estados Unidos, Rivas Moreno.

Cooperación.—Cooperativismo, Juan Raf y Codina.

Ganadería.—La ganadería regional y la Reforma Agraria, For.

Información.—Escuela Superior y Oficial de Avicultura de Arenys de Mar.—Industria avícola.—El empleo de máquinas en las faenas agrícolas.—El ganado lanar en Europa.—La cosecha de algodón española.—La repoblación del viñedo manchego.—Las rentas de fincas de este año.

Conocimientos útiles.—Abaratamiento de los gastos de producción.—El abollado y la clorosis del melocotonero.—Para hacer que prospere el cultivo del algarrobo en España.—Los Polvos «Pinós».—El alcohol y el carburante nacional.—Lo que hace Grecia para aliviar la crisis vitícola.—Para producir hermosos melocotonos.—Método perfecto para la conservación de las naranjas y mandarinas.—El valor del abono de cuadra.

Bibliografía.

Calendario del Sembrador.

Información Comercial.—Conclu-

siones del III Congreso Internacional de la Viña y del Vino.

Mercados.

### Diccionarios.

Se venden en esta imprenta: Diccionario manual enciclopédico ilustrado de la Lengua Española e Hispano-Americano, lujosamente encuadernado. Precio: 12 00 pesetas.

Diccionario ITER. Pequeño Diccionario de la Lengua española: comprende 30 mil voces, las más usuales. Precio: 2'50 ptas.

Diccionario Castellano Diamante con 20 mil palabras. Precio: 2'00 ptas.

## Para alquilar

Lo está la casa núm. 22 de la calle José M.º Cuadrado.

Informes: Rosario, 5.

### SANTORAL

Sábado, 11.—La Aparición de la Inmaculada en Lourdes y Santos Lázaro y Desiderio ob.

Día 11.—Sol sale a las 6'48 pónese a las 5'20.—Luna sale a las 5'50 pónese a las 7'20.

### Ayuntamiento de Ciudadela

Con motivo de celebrarse mañana el aniversario de la proclamación de la primera República Española de 1873, declarada fiesta nacional por las Cortes Constituyentes, la banda municipal dará un concierto en el Paseo del Borne de once a una de la mañana.

Ciudadela, 10 de Febrero de 1933.

El Presidente de la Comisión Gestora

GABRIEL COLL.

### Aviso a los Pensionistas de Los Previsores del Porvenir

Desde el día 2 al 20 de Febrero todos los días menos los sábados, se pagarán las pensiones del cuarto trimestre de 1932 correspondiente a los meses de Octubre, Noviembre y Diciembre.

La cantidad a repartir este trimestre entre los Doscientos treinta Pensionistas de Ciudadela es de

**Nueve mil noventa pesetas**

El Representante local,

J. GENE.

Ciudadela, 1 Febrero 1933.

Oficina local: A. República, 53.

# Casa propia.-La ilusión de muchos

Es fácil adquirir Casa propia suscribiéndose a

## El Hogar del Porvenir

Sociedad Cooperativa de Ahorro y Construcción  
Domiciliada en Palma de Mallorca

En Menorca 20 asociados disfrutan de Casa propia gracias al Hogar de Porvenir.

Para detalles y suscripciones al representante

**JUAN MELIS**  
SAN CRISTOBAL, 43  
CIUDADELA

## Nuestro servicio especial telegráfico

### Las Cortes

#### La ley de Congregaciones religiosas.

Madrid, 9.-23'55

Sigue en el Congreso el debate sobre Congregaciones religiosas.

El diputado CID apoya un voto particular, diciendo que el dictamen es anticonstitucional; pues el Artículo 26 sólo prohíbe a los religiosos dedicarse a la industria y al comercio y vosotros vais más allá.

El dictamen va contra la libertad de conciencia y de aprobarse suprimiría la enseñanza gratuita que reciben millares de niños.

Además, el dictamen confisca los bienes de la Iglesia, lo cual es también anticonstitucional.

FERNANDEZ CLÉRIGO, de la Comisión, contéstale y defiende el dictamen.

GIL ROBLES combate duramente el proyecto.

MADARIAGA defiende una incidental contra la ley de términos municipales.

Es rechazada y se levanta la sesión.

#### Dice Prieto.

El ministro Sr. Prieto ha manifestado que la crisis ahora es inoportuna.

El Gobierno se halla sin dificultades y la obstrucción de los radicales será ineficaz.

La crisis sólo será posible después de las elecciones.

#### Dice Lerroux

El Sr. Lerroux ha anunciado que la oposición parlamentaria irá en aumento.

#### De política

#### Maura y Azaña.

Los periodistas preguntaron al

ex ministro Sr. Maura su opinión sobre el banquete que para el día 14 se anuncia como obsequio al Jefe del Gobierno.

El jefe republicano conservador contestó:

El señor Azaña ya ha dicho que aceptará todo lo que se le dé y si sigue cuatro meses en el poder presenciaremos una mascarada de alcaldes.

#### Varias

#### El Príncipe de Asturias se casará?

Dícese que el Príncipe de Asturias ha pedido los documentos para casarse con una señorita mejicana.

#### Sociales

#### La huelga de Valencia.

En Valencia continúa la huelga de electricistas.

Se cometen actos de sabotaje: ayer una bomba destrozó un transformador eléctrico.

#### Hacia paz a los obreros.

Dicen de Toledo que anoche se repartieron profusamente hojas dirigidas a los obreros del partido comunista.

Les dice que la decisión y energía se pone al lado de los obreros para el triunfo de la lucha planteada contra la burguesía y autoridades republicanas y libertad del proletariado.

Aléntales a fortificar el frente único y sumarse a la huelga general de 48 horas, cuyo movimiento comenzará mañana.

Se toman precauciones.

## YO-YO

Se venden aquí

### Del extranjero

### COTIZACIONES

#### La situación financiera de Francia

Mr. Daladier ha decidido convocar una conferencia económica y serán invitados los representantes del Comercio.

La conferencia tendrá por objeto estudiar las condiciones de intercambio entre la Metrópoli y las colonias, especialmente del Norte de Africa y definir la política económica del país.

El Cartel de Servicios públicos se ha declarado opuesto a los proyectos financieros del Gobierno por considerar inaceptables las disposiciones relativas a los funcionarios.

Esta nota puso una sombra en el ambiente político.

El ministro del Presupuesto expuso ante la Cámara su plan de resurgimiento.

De no poder pasar adelante, se impondrá un cambio de dirección y las derechas presididas por Mr. Tardieu volverán al Gobierno.

#### El Parlamento inglés.

Después de las vacaciones de Navidad, ha empezado sus tareas el Parlamento británico. Los asuntos más urgentes son Extremo Oriente, deudas y desarme.

En materia de política interior, en el primer plano hay el paro forzoso y la situación financiera.

#### Un viaje comantado.

El Departamento de Estado de Washington ha recibido de diversas Embajadas y legaciones toda clase de seguridades de que la visita de Mr. Bullit a Europa no ha tenido ninguna relación con el asunto de las deudas de la guerra.

#### La Casa Ford.

Noticias de Detroit dicen que los talleres de la Casa Ford han abierto de nuevo sus puertas, porque las manufacturas Bridge han aumentado la producción de carrocerías.

PRENSA ASOCIADA.

### BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 9 de Febrero de 1933

Francos	47.70
Libras	41.80
Dólares	12.23
Liras	62.50
Interior 4 p. S.	66.00
Exterior 4 id.	82.00
Amortizable 5 p. S. A. 1920	91.25
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. S.	00.00
Cáceras variable Id.	00.00
Transatlánticas 6 p. S. 1922	00.00
Id. 5 1/2 especiales	60.00
Cédulas Argentinas 6 p. S.	0000.00
Cédulas Uruguay	00.00

#### Estación Meteorológica de Bajol

Día 10.-A las ocho

Barómetro	772.4
Termómetro a la sombra	13.6
Viento	Sudoeste
Velocidad del mismo	Flojo
Estado del cielo	Despejado
Estado del mar	Rizada
Lluvia en 24 horas	0.0 m.

### MISCELANEAS

#### OCURENCIAS

—Muchachol ¿Dónde está mi reloj?

—Como usted me dijo ayer: «Dale cuerda y ponle con el del Ayuntamiento, fui a la casa de la Villa... y allí lo dejé.»

—¡Habrá estúpido! Corre a buscarlo... pero es inútil, ¡ya habrá volado...

—¡Ave María, señorito, ¿vojar un reloj? ¡Ni que fuera un aeroplano!

—¿Es usted cazador?

—Una sola vez he ido de caza hace veinte años.

—Comprendo. Era usted inexperto, y se disgustaría la primera vez, viendo que no mataba...

—Al contrario: ¡si meté a un guardabosquel!

#### PARA VENDER

Se halla una casa en buen estado en la calle de San Eloy, núm. 8.

Informarán en la misma calle, núm. 6.

N. GOÑALONS, S. EN C.

Banca — Giros — Valores — Cambios

# BANCO DE MENORCA

FUNDADO EN 1911

CAPITAL 1.000.000 DE PESETAS

RESERVAS 112.000 PESETAS

CASA CENTRAL: MAHON

SECURSALES EN CIUDADELA Y ALAYOR

## OPERACIONES QUE REALIZA EL ESTABLECIMIENTO

- Compra-venta de Valores.—Gestión de canje y agregación hojas de cupones.—Realización de títulos amortizados.—Cobro de cupones.
- Cambio de monedas y billetes extranjeros.
- Giros y ordenes de entrega sobre España y Extranjero.
- Descuento y negociación de efectos.
- Cuentas Corrientes a la vista, interés 2 por ciento anual.
- Depósitos a plazo fijo de un mes 2 y medio por ciento anual.
- " " " tres meses 3 por ciento " " "
- " " " seis meses 3 y medio por ciento " " "
- " " " un año 4 por ciento " " "
- Cajas de Ahorros, con libretas desde una peseta a diez mil pesetas, intereses 3 y medio por ciento anual.—Y demás operaciones de Banca.

# TARIFA DE ANUNCIOS

## EL IRIS

### ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PAGINA

**ANCHO DE UNA COLUMNA**

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . 1'50 Ptas.

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones . . . 2'50

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . 0'35

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . . 2'50

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . . 4'00

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción. . . . 0'60

Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.

**ENTREFILETES**

A 0'10 Ptas. la línea por insert. (n.

**ANCHO DE TRES COLUMNAS**

Los precios señalados para los de dos con un veinticinco por ciento de aumento.

**ANCHO DE CUATRO COLUMNAS**

Los precios señalados para los de dos con un cincuenta por ciento de aumento.

**DE MEDIA PAGINA**

Por una inserción . . . 15'00 Ptas.

Por dos inserciones. . . 25'00

Por cada nueva inserción, aumento de 7'00 Ptas.

**DE PAGINA ENTERA**

Doble precio que el señalado para los de media página.

Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

**ESQUELAS MORTUORIAS (Primera página)**

Página entera . . . . 50'00 Ptas.

Media página . . . . 35'00

Un cuarto de página . . . 20'00

ancho de una columna . . . 5'00

**ANCHO DE DOS COLUMNAS**

Hasta seis centímetros:

De 1 a 3 inserciones . . . . 3'75

De 4 a 6 inserciones . . . . 6'00

Más de 6 inserciones, la inserción 1'00

Hasta doce centímetros:

Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.

Hasta veinte centímetros:

Doble precio que para los de seis.

**Observaciones:** 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre un semestre, un año, etc., precios convencionales

Est. 1752.

Quando Vd. necesite tomar una Píldora, tome las

## PÍLDORAS BRANDRETH

Puramente Vegetales. Siempre eficaces.

Curan Estreñimientos crónicos.

Las Píldoras Brandreth purifican la sangre, corroboran la digestión y limpian el estómago e intestinos. Estimulan el hígado y renuevan la bilis viciada y las secreciones corrompidas. Son un remedio tónico que regula, depura y fortalece todo el organismo.

Estreñimientos, Vértigos, Somnolencias, Lenguas sucias, Aliento fétido, Dolores de Cabeza, Dolores de Estómago, Indigestión, Dispepsia, Enfermedades del Hígado, Jaquecas, Ictericas, o cualesquiera otras indisposiciones provenientes de condición impura de la sangre. 30 PÍLDORAS EN CADA CAJA.

Únicos agentes en España J. URIACH & Ca., BARCELONA.



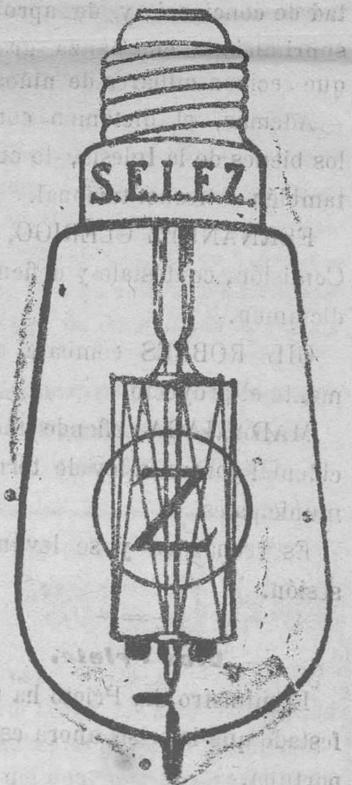
En la Imprenta de este diario se hacen trabajos de todas clases, se hallan también a la venta libros instructivos, diccionarios, libretas de todas clases, talonarios para alquiler de casas, objetos de escritorio, estamperia religiosa, seca firmas, sobres y papel para cartas.

Lo más útil

una pluma

## ESTILOGRÁFICA

que encontraréis en la Imprenta Massanet



Bombillas de larga duración.

José M. Quadrado

Amigo DÉBIL

Fortalece Pronto

## Elíxir CALLOL

Forma aprobada y recomendada por la Academia de Medicina y Cirugía

Más de 9000 Médicos en España recetan toman o han tomado ellos o sus familias ELIXIR CALLOL

El que lo ensaya agradecido lo propaga

DE GUSTO AGRADABLE Y EFECTO RÁPIDO



Aparatos de Radio, Gramófonos, maletas portátiles, extensa colección de discos, cajas de agujas, obras completas interpretadas por los mejores cantantes. En la Agencia de «La Voz de su Amo», le darán facilidades para la adquisición de dichos objetos.

EN 20 DIAS

CURA RADICAL DE LA ANEMIA

Por el ELIXIR de SAN VICENTE de PAUL

El Solo especialmente autorizado.

Para Informos dirigirse a las HERMANAS de la CARIDAD, 108, Rue Saint-Dominique, París.

GUINNET, Farmacéutico-Químico, 1, Passage Saunier, París.

Depósito General en España: ANOS de VIDAL y RIBAS, Barcelona, y todas las Farmacias.